



VOYAGE DÉCOUVERTE ARMÉNIE 2021

Du 1 au 18 août 2021

FICHE D'INSCRIPTION

Nom: _____ Prénom: _____

Date de naissance: _____ Lieu de naissance: _____ Nationalité: _____

Adresse: _____

Ville: _____ Région: _____ Code Postal: _____ Pays: _____

E-mail: _____ Téléphone: _____

Nom du père: _____

Téléphone: _____ E-mail: _____

Nom de la mère: _____

Téléphone: _____ E-mail: _____

Contact en cas d'urgence:

Nom: _____

Lien de parenté: _____

Téléphone : _____ E-mail: _____

Le participant parle t-il *arménien*? OUI NON *français* ? OUI NON *anglais*? OUI NON

Le participant a t-il visité l'Arménie avant le programme? OUI NON

Si oui, indiquez la date et le motif de la visite: _____

Le participant a t-il des parents en Arménie? OUI NON

Nom des parents _____

Lien de parenté : _____

Téléphone : _____ E-mail: _____

UGAB



VOYAGE DÉCOUVERTE ARMÉNIE 2021

Code de conduite des participants et Formulaire d'Accord

Code de conduite des participants

J'accepte les conditions de participation suivantes du programme Voyage Découverte Arménie 2020 de l'UGAB.

Déclaration d'accord

1. Présence et supervision : Je comprends et accepte que je dois rester avec le groupe et le personnel encadrant durant la totalité du séjour et que je ne dois pas quitter le groupe non accompagné, sans l'autorisation du directeur du programme. Je comprends et accepte également de suivre les instructions données par le directeur du programme et le personnel encadrant durant la totalité du séjour.

Je reconnais que l'administration de l'UGAB consacrera beaucoup de temps et d'efforts pour faire en sorte que mon expérience soit positive et je ne planifierai aucun autre projet, loisir ou déplacement susceptible d'entraver ma participation au programme. Je comprends également que je dois participer aux activités principales organisées par l'UGAB pour toute la durée du séjour, sauf en cas d'urgence. Dans ce cas, il me faudra en informer immédiatement le directeur du programme par écrit.

2. Règles concernant l'hébergement : Je comprends que les participants doivent vivre dans le centre réservé au programme et respecter le couvre-feu imposé, en restant dans leur chambre après l'horaire défini par le personnel encadrant. Je comprends que les règles du programme interdisent la venue d'invités extérieurs durant la nuit, au sein du centre. Aucune exception ne sera faite.

3. Consommation de substances : Toute consommation d'alcool, de tabac ou de drogues est strictement interdite pendant la totalité du séjour. Si je ne respecte pas cette règle, je me risque à un renvoi immédiat du programme.

4. Sécurité : Je comprends que ces règles sont établies pour assurer la sécurité des participants, du personnel encadrant et des participants des autres programmes de l'UGAB, séjournant durant la même période au sein du centre. Je comprends également que si je ne respecte pas les règles établies par le programme, ou si mon comportement met en danger la sécurité de mes camarades, le directeur du programme prendra les mesures appropriées pour y mettre fin. Cela peut se traduire par un avertissement, une notification aux parents et / ou un renvoi du programme.

5. Comportement : Je ferai preuve d'honnêteté, de ponctualité, de courtoisie, de coopération, de politesse et d'une forte volonté d'apprendre. Mes tenues vestimentaires devront être appropriées. Je respecterai l'environnement du séjour et les équipements mis à ma disposition.

Dans le cas où je suis renvoyé du programme, pour non-respect d'une des règles établies ci-dessus, je comprends qu'aucun remboursement total ou partiel des frais de participation ne me sera accordé. De plus, je ne tiendrai en aucun cas l'UGAB pour responsable des dépenses supplémentaires pouvant survenir à la suite de mon départ anticipé du programme (exemple : changement des billets etc.)

Je, soussigné (nom, prénom en lettres majuscules) _____, déclare avoir lu le code de conduite avec mon enfant et accepter le règlement interne du Programme.

Signature du participant _____ Date _____

Signature de parent ou de tuteur légal _____ Date _____





VOYAGE DÉCOUVERTE ARMÉNIE 2021

Païement

Le paiement complet des frais de participation au programme de **1000 Euros ou 1200 USD** et la fiche d'inscription dûment remplie (3 pages) doivent être réceptionnés au plus tard le **1 Mars 2021**.

CONDITIONS D'ANNULATION

Dans le cas où un participant souhaite annuler son inscription au Programme Voyage Découverte de l'UGAB pour une raison quelconque, il / elle doit en informer immédiatement et par écrit le Directeur du Programme : hduzian@agbueurope.org

Toutes annulations avant le *1 Juin 2021* feront l'objet d'une retenue non remboursable de 500€ ou 600\$.

Aucun remboursement ne sera accordé pour les annulations effectuées après le *1 Juin 2021*.

CONSENTEMENT PHOTO

En participant à ce programme, je comprends que mon enfant peut être photographié ou filmé par les équipes de l'UGAB et leurs ayants droit. J'autorise l'UGAB à utiliser les photos, vidéos et images de films où mon enfant apparaît, à des fins légitimes, pour des supports marketing tels que des publications sur internet, des brochures, des magazines, des publicités, sur des réseaux sociaux ou tout autre média connu ou à connaître, et dans chaque cas avec ou sans mention de son nom. L'UGAB possède le droit exclusif de tout media, de toute autre reproduction et des droits d'auteurs.

Signature de parent ou de tuteur légal: _____ Date: _____

UGAB